

# EL DERECHO

DIARIO REPUBLICANO Y DE INTERESES GENERALES

AÑO II

San José, martes 4 de noviembre de 1902

NUMERO 316



LA CERVEZA DE ESTA MARCA

es la mejor por su pureza

ÚNICOS AGENTES EN SAN JOSÉ,

W. Steinvorth & Hno.

Agencia General de publicaciones

Librería y Papelería

—DE—

IGLESIAS HNOS

ZAPATERIA

—DE—

ELIAS CALDERON

Situada cien varas al Norte del Mercado calle del Paso de la Vaca. Calzado por docenas y al menudeo á precios de situación.

JEFE DEL PARTIDO REPUBLICANO

LICENCIADO DON

Máximo Fernández

"EL DERECHO"

EDITOR PROPIETARIO Y ADMINISTRADOR

Manuel Vargas R.

Precios de suscripción

Por 1 mes. ....@ 1.00

„ 3 meses..... 2.25

„ 6 id. .... 3.00

Pago adelantado

OFICINA E IMPRENTA:—CALLE 20 SUR, CASA NO. 378, APARTADO NO. 88.

San José, martes 4 de noviembre de 1902

Nicolás F. Meza,

Cirujano-Dentista

De la Facultad Médica de la República, con treinta años de práctica, ofrece sus servicios en todos los últimos adelantos ELÉCTRICOS de su profesión: especialidad en el tratamiento de dientes de los niños, y extracciones sin dolor por medio del procedimiento instantáneo. No siendo transeunte, garantiza sus trabajos, para los cuales emplea los mejores materiales del mundo. A los pobres recomendados por su Cura ó por la Sociedad de San Vicente de Paúl, les opera gratis.

Oficina: calle 19, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica.

LA SASTRERIA

DE

Enrique Urreiztieta

SE HA TRASLADADO Á 25 VARAS AL SUR DE LA

BOTICA FRANCESA.

**Novedad!**

**Novedad!**

Acaba de publicarse

ABNEGACION

— DE —

JOAQUIN GARCIA MONGE

UN TOMO RUSTICA: 50 CENTS.

De venta en todas las librerías.

Se envía franco de porte á cualquier parte de la República.

PADRÓN Y PUJOL

Tipografía de "El Derecho"

Contando con imprenta propia, tenemos el gusto de avisar al público en general y á nuestros favorecedores en particular, que de esta fecha en adelante nos haremos cargo de todos los trabajos concernientes al ramo, ofreciendo esmero, puntualidad y baratura á las personas que tengan á bien enviarnos sus órdenes.

El Administrador

La Constancia

GRAN FABRICA

—DE—

SIROPE, GOTAS AMARGAS, ROMPOPE Y VINAGRE

Se compran y se venden libros y muebles.

Se toman en comisión toda clase de mercaderías y se anticipa dinero sobre ellas sin interés.

San José de Costa Rica, Calle 18ª Sur, frente á las Alcaidías.

RAFAEL ROJAS ALFARO

Dr. E. A. Friis

DENTISTA AMERICANO

Se encarga de toda clase de trabajos de su profesión y los ejecuta con toda perfección á satisfacción del público y con la mayor rapidez deseable.

ESPECIALISTA en todos los trabajos de oro.

PRECIOS MODERADOS.

Extracciones sin dolor

OFICINA: Parque Central contigua á la Botica Francesa.  
HORAS: de 8 á 11 a. m. y de 12 á 5 p. m.

Ellos y nosotros

En aquella campaña electoral del 1889, en la cual por un momento llegamos á pensar que habían triunfado los principios, unos cuantos hombres de buena voluntad formaron una asociación con el objeto de levantar con todos los elementos necesarios una tribuna libre para el pensamiento escrito. La idea se cristalizó en *La Prensa Libre*, y los constitucionales de aquel tiempo pudieron externar sus pensamientos, sofocados y comprimidos hasta entonces por el poder, y los elementos de los contrarios, pues, ya no cabe la menor duda acerca del particular, ciertas gentes que han sido consideradas como el estado mayor del liberalismo, son enemigas de la prensa, y de uno ú otro modo procuran suprimirla del camino cuando no vive ante ellas con el incensario en la mano.

En la fecha á que nos hemos referido, una asociación relativamente pequeña proveyó al Partido Constitucional de lo necesario para fundar y sostener una tribuna libre para el pensamiento es-

crito. Hoy,—á mucha distancia de aquella fecha, después de un interregno en que se ha visto en lo político hasta milagros evangélicos,—el Partido Republicano, atento y celoso por su causa, se ha visto obligado á colaborar para comprar una imprenta y sostener esta hoja de publicidad que, de otro modo, vería amenazada su vida.

¿Qué periódico de particulares puede vivir en un país en el cual el Gobierno se convierte en periodista y entra en competencia, sin ambages ni caretas, con los empresarios particulares? ¿qué caudal privado puede en ningún caso entrar en lucha con el caudal del gobierno, con el caudal del Estado, formado con los esfuerzos de todos los ciudadanos? ¿quién puede convencer á un gobierno aferrado en lo contrario, de que su misión es abrir cauce á todas las iniciativas, dejar campo libre á todo progreso; ¿quién puede convencer á los hombres de un gobierno, obcecado con la idea contraria, de que los hombres de Estado están obligados á oír todas las opiniones, de amigos y de enemigos; que están obligados á tolerar que se les contradiga; y no sólo eso, sino que, siendo de la misma materia que los demás hombres, no son infalibles, y cuerdo es, por lo tanto, que oigan y analicen lo que les digan los que lo mismo que ellos no piensan?

El Partido Republicano, con un poco de buena voluntad, en la actual emergencia, se ha provisto ya de imprenta, la cual le pertenece en propiedad, junto con todos los elementos para poder sostener cuatro ó cinco diarios del tamaño y formato de éste, su principal hoja de publicidad.

Al cauteloso ataque á la Prensa del país, sin iras, sin violencias, sin salir del camino de la más estricta prudencia, nos hemos calzado el guante de seda y hemos contestado en el mismo tono, con el mismo aunque más legítimo procedimiento, y consideramos tan indiscutible nuestro derecho que publicamos sin vacilación el hecho.

Tiene ya el Partido Republicano su imprenta propia, motivo de plácemes para todos los que bajo esa bande-

ra nos hemos juntado con la esperanza de encaminar al país por senderos que respondan mejor á las aspiraciones de los hombres nuevos.

### A vuela pluma

#### El Gobierno y la oposición

Urge acabar con la oposición. Tal es el grito que los corifeos del gobierno tratan de hacer triunfar, temiendo torpemente que la crítica de cosas y personas, pueda entorpecer la marcha de los asuntos públicos.

Error gravísimo. El silencio es síntoma de muerte que todo lo aísla: afectos, sentimientos, voluntades...

En la lucha por el ideal, lo que es de oro al sol desafía con el fulgor de sus reflejos, mientras que la envidia, la hipocresía, la adulación y el servilismo rastrean entre las sombras siniestras de su impotencia.

¿Qué importa al gobierno la censura ó desaprobación de sus actos, si tiene en su programa una finalidad redentora y en su doctrina un credo salvador, en los cuales tiene fe y por cuya realización labora sinceramente?

¿Ni qué valen las censuras públicas ni privadas, si de veras hay ideales, honradez y amor al progreso patrio?

Y erran los que creen que, poniendo trabas á la oposición, se logra afianzar el prestigio de los gobernantes.

Éste se consigue recabando el consejo y la opinión generales; no rechazando con altivez observaciones prudentes, juicios sensatos.

El divorcio entre la voz pública y el poder absoluto, suele ser germen de discordias ruidosas, infecundas siempre para la obra de paz y de progreso. Y si nuestras palabras, por ser nuestras, parecen inautorizadas á los hombres de la situación, recuerden el saludable apotegma de Tásito: "Nec unquam satis fida potentia, ubi nimia est." No esté nunca seguro de mantenerse en el poder el que toque en los extremos.

L.

### MONTESDEOCA

#### Faustino Montesdeoca

No podemos menos que lamentar la muerte de este

eximio patriota y considerarla como una desgracia para el Partido Republicano y para la patria, porque, juzgando bien los méritos que adornaban la personalidad de don Faustino, él era uno de los pocos que guardan las riquezas para el alma, uno de los pocos que enfrentándose con el peligro, luchan por llevar siempre izada la bandera de la Verdad y de la Justicia.

Al morir este héroe de la democracia nos lega la más alta nobleza de carácter, firmeza de principios, ideas elevadas y, más que todo, un corazón dispuesto siempre á hacer el bien á su querida Costa Rica.

Su conducta moral y cívica servirá, pues, de modelo á la juventud de hoy y de mañana, y su memoria será eternamente grabada en nuestros corazones.

Murió el amigo del pueblo, la perla del republicanismo neto.

Acabó el calabozo, el destierro, los falsos amigos, y el alma de nuestro gran republicano ha ido á la Venturanza Eterna á recibir el premio de sus muchas virtudes.

Adiós, querido correligionario! duerme en paz y que despiertes pronto.....!

El Club Republicano

de esta villa.

El Presidente,

JOSÉ ESPINOSA M.

Naranjo, Octubre 26, 1902.

### CORRESPONSALES

#### De Heredia

Señor Director de

El Derecho  
San José.

Estimado señor:

La sociedad herediana está de duelo por la muerte del respetable caballero don Manuel Solera Arias, acaecida hoy después de larga y penosa enfermedad.

Descendiente de una familia distinguida y rica, pasó su juventud sin abusar de las ventajas de esa posición y observando siempre conducta irreprochable.

La caprichosa fortuna le volvió la espalda, perdiendo todos sus bienes y cayendo parálitica su digna esposa doña Eresvida Zamora, en cuyo lastimoso estado ha permanecido largos veinte años. Más, la paciencia del señor Solera era inalterable y soportó con cristiana resignación todos los reveses que la adversidad quiso asestarle.

Ultimamente tenía el gran con-

suelo de ver formados á sus apreciables hijos don José Ramón, don Dolores y señorita Josefa, en medio del trabajo y la honradez y de recibir de ellos, él y su señora, la más exquisita filial solicitud.

Reciba su desolada familia, sincera expresión de condolencia.

El Corresponsal.

Octubre 31 de 1902.

### Cartas de Cartago

Mi enorme amigo:

A un lado menudencias y venga acá lo gordo, á mí me gusta lo gordo, por cuya razón soy partidario in-con-di-cio nal del tocino—como muchos lo fueron del anterior, lo son del actual y lo serán de todos los gobiernos—y de las leyes proteccionistas que emitieron últimamente nuestros sapientísimos legisladores.

¡Venga acá el tocino!

¡Viva el tocino!

"¿Pero este individuo estará loco, se preguntará cualquier pelele, á qué viene tanta alharaca?"

Ya lo sabrá usted, desgraciado; y si soy loco, ¡eureka! ¡Galileo Colón, Pascal, etc., etc., soy vuestro compañero!

Cómo andamos en estos tiempos, ignoradas, las grandes celebridades!

Y sin esperanzas de llegar siquiera á ser Ministro.....

¿Ministro, dije? Pues ahí está el *quid*: por ahí me ha sonado la flauta de la locura; ese es el tocino que á mí me gusta.

Ya no quiero ser ni gobernador, ni diputado, ni comandante, ni ninguna otra menudencia; por que yo puedo y debo aspirar á una celebridad verdadera, con campanillas y demás accesorios indispensables; por eso quiero ser Ministro.

Yo puedo, yo debo y yo quiero ser Ministro.

Lo he pensado noches enteras y veo que me conviene, y como uno debe buscar todo lo que le convenga.....

Y luego que yo tengo naturales disposiciones.....

Me gustan los sillones aquellos, suavécitos, con lanita por encima, aunque talvez me asustaría la primera vez que me sentara, creyendo que me iba á ir de espaldas, porque como nunca me he sentado en nada que se hunda así.....

Me gustaría andar sobre alfombras, también suavécitas, que no se oye uno cuando anda....

Me gustaría que todo el mundo me saludara sonriéndose cariñosamente, con el sombrero en la mano y con una inclinación graciosísima de cabeza y que me dijeran: "Señor Ministro", "don Carlitos", "Señor Caracoles", "á los pies de usted", "Excelencia", y tantas otras cosas que suenan tan bonito y que le deben hacer á uno simpáticos todos esos hombres bien educados y gentiles.

Yo andaré con arrogancia, con aire aristocrático; volveré á ver á uno y otro lado y permitiré que las gentes se quedaran admirándome, contemplándome, comiéndome con los ojos, y continuarla, haciéndome el indiferente, impertérrito, mi camino.

Cuánto me agradecería que me obsequiaran con banquetes y con serenatas; que me *dispararan* discursos, brindis y otras lindas cosas que tanto me agradan.

Qué bien me caería eso de no tener que pagar *tiquete* para ir á San José (bien sabe usted que sólo por eso no voy, porque como no hay de tercera clase....) ni que pagar coche, ni que pagar quien me *cepillara*, ni quien me *pelara*, ni quien.... es decir, que me gustaría no tener que pagar nada (facilidad que muchos tienen aún sin ser Ministros).

Entonces sí que dejaría yo de ser cesante.... ¡ay! hasta que me chupo los dedos y se me hace la boca agua....

Qué lindo debe de ser que le pidan á uno audiencia, y que le lleven cartas de recomendación con piropos!

¡Viva el Ministro Caracoles! Gritaría la muchedumbre "ignara", y yo contestaría:

¡Viva el tocino!

Yo de Ministro.... ¡pobres de ustedes, periodistas insostenibles! No me romperían los tímpanos, ni me reventarían la paciencia, ¡Cuándo! A los infiernos se irían todos con su música.

Que los principios, que nuestros derechos, que la república, que la democracia, que el progreso, que esto, que lo otro y lo de más allá.... ¡Nada! esos son embelecos, tortas y pan piutado.

¡Silencio, majaderos! No me interrumpáis en mi obra de *cí-clope*; vosotros no me entendéis ni sabéis nada; sois una bandada de loros costeos. ¡Silencio, dije!

¡Malditos! Que se esperen un poquito y les vamos á contar un cuento.....

¡Viva la Dictadura!

¡Viva Caracoles!

¡Viva el tocino!

Ya ve usted si tengo razón cuando pienso en ser Ministro, y si tengo naturales disposiciones....

Estoy seguro de que pronto sería candidato á la Presidencia de la República, cosa á que también aspiro, honor que alcanzaré á pesar de todos los pesares, sí, señor. Ya estará en la "candente arena de la política", el Partido caracolista.

Usted me dará su voto, no es cierto, don Manuel?

\*\*

Por acá, mi enorme amigo, todo *se va bien* (¡ah viejito y sabo francés!); toda es *parranda* y le que no lo es va camino de serle; la cuestión está en *cojerle el golpe*. Cartago está vuelto una tusa: si le digo que ya no se conoce.....

Aquí se goza como diez; y el

que no goza es sencillamente porque es un tonto mayúsculo, y yo como no lo soy ni minúsculo gozo como ciento—y medio.

Nos estamos preparando para ir el domingo al Cementerio de los muertos (cuándo iremos al de los vivos y al de "cadáveres ilustres?") A mí por desgracia aún no se me ha muerto una bendita suegra que me tengo y que no me puede ver ni á las cien varas ¡qué me va á ver, ! que si nó, su buena corona le hablaría y abundantes "lágrimas del corazón" humedecerían su tumba. Si no se pensará morir esta vieja!

Algunos de nuestros oradores, con palabra sentida y con elocuencia inaudita nos hablarán en el sagrado recinto; yo haré de taquígrafo y ya verá V. como de algo sirve el pelo.

Señora Policía de Higiene: sígame V., arríme sus narices á la puerta de la Biblioteca Pública. ¡ Ah ! y estornuda V. ? A qué le huele ? Por cierto que ese no es un olor "impoluto." No hay remedio, mi señora: *dura lex sed lex*; al primero que se vuelva arrimar ahí con malicia, métele una multa.

Y sígame V. : ve V. esas descomunales melenas ? Pues Sra., *dura lex sed lex*; ahí deben esconderse miriadas de microbios y algunos ya regularcitos; á llevarlas, señora, á donde Cubero para que con su axilio y el del amigo Gómez les apliquen una maquinita n° 1—hasta que se vea el pellejo; así no quedará ni caspa y los boqueritos entrarán en la cabeza, que es donde deben estar, y no en las nubes.

¡ Cumpla V. con su deber, señora mía !

¡ Hola !, don Manuelito, el jueves lo ví á V. por acá, pero de lejos; sin embargo, me pareció que andaba estrenando.....

Conque ese es V.... y no lo ruciamos, qué falta de seriedad en todo un señor Editor ! Nada tiene; algún día nos veremos cara á cara.

Por fin voy á tener que reventar con esos demonios de cajistas; cuando no me hacen decir lo contrario de lo que quise, es que me ponen las letras *patas arriba* y ahí me tiene V. dándole vueltas al periódico para verlas al derecho.

¿ Cómo entiende esa gente ? Señor corrector de pruebas : no olvide la cuenta y ya nos arregiaremos; ¡ cuidado con la presente, señor, porque hay un momento en la vida en que la paciencia se agota, la ira nos domina y entonces... y entonces somos capaces de hacer cualquier barbaridad. El peligro es inminente y es mejor que V. lo evite ó si no enumérese los hue-

sos, porque pueda que lo tengan que volver á armar.

La previsión ante todo. Don Manuel : con permiso de V. y del "respetable público" voy á *pegar* los últimos cuatro gritos limpios y estentorios.

¡ Viva el Ministro Caracole !  
¡ Viva la Dictadura !  
¡ Viva el Partido Caracolista !  
¡ Viva el tocino !

Su colosal amigo,  
CARLOS CARACOLES.

## NOTICIAS

### EL PAPA

En acción de gracias á Dios por haberle concedido buena salud, Su Santidad León XIII se propone costear un asilo para ancianos pobres.

El refugio será construido en Carpitens, el pueblo natal del Papa.

Se ha calculado el presupuesto del edificio en ochocientas mil liras.

### LOS INGLESES

El Ministro de los Estados Unidos en Caracas anunció que los ingleses izaron el pabellón británico en la isla de Patos (Venezuela) en señal de protesta.

### UN PINTOR

El pintor Syndon que veraneaba en Etretat (Sena inferior), ha matado de varios tiros de revólver al conocido financiero de París Luciano David.

El pintor estaba en buenas relaciones con la familia David.

La víctima deja mujer y cuatro hijos.

### LOS BOERS

En un meeting celebrado en Rotterdam, según telegrafian de La Haya, Botha anunció que un americano llamado Phibs le había enviado cien mil dollars para las viudas y huérfanos boers.

También un notable personaje del Indostán da un millón de libras esterlinas, cuya renta se aplicará á obras de beneficencia.

### CONTRA EL CZAR

Ha causado sensación un despacho de San Petersburgo, que publica el *Daily Express*, en el que se habla de una tentativa hecha contra el Czar al regresar de las maniobras de Koursk.

Cuatro sujetos vestidos de empleados de ferrocarriles recorrieron la vía delante del cordón de tropas que le custodiaba, como si efectuasen un reconocimiento.

Más tarde se vió que la tarea realizada por aquellos sujetos, muy tranquilamente se hablan retirado, consistió en destornillar varios carriles.

Por fortuna, el delito se descubrió casualmente antes del paso del tren, pues de no ser así, hubiera ocurrido una gran catástrofe.

### LOS JUDIOS

El corresponsal de *The Morning Post* en Berlín indica, con referencia á informaciones dignas de crédito, que el gobierno alemán ha decidido no asociarse al llamamiento anglo americano, para exigir la reforma de las dispo-

siciones vigentes en Rumania contra los judíos.

### TERREMOTOS EN ASIA

Según noticias recibidas de Kadschgar, se han sentido frecuentes temblores de tierra en aquella región, que han ocasionado un centenar de muertos y daños considerables.

### LOS BOERS

Los generales boers Botha, Dewet y Delarey han publicado un manifiesto que dirige al mundo civilizado, diciendo que, en presencia del fracaso de sus pretensiones dirigidas al gobierno inglés, y de la situación miserable de sus compatriotas, no les queda otro camino que dirigirse á los pueblos de Europa y América para agradecerles cuanto llevan hecho en beneficio de aquellos.

Exponen detalladamente la ruina del Africa del Sur, sus 30 mil casas destruídas, sus aldeas arruinadas, sus habitantes faltos de utensilios, molinos y ganados.

En aquel país, en que todo el elemento de vida ha sido destruído, no se oye más que los sollozos de los huérfanos y de las viudas.

Los generales no hacen un nuevo llamamiento para levantar los ánimos, sino para aliviar la miseria inmensa que los mínimos socorros ingleses no pueden remediar en una décima parte.

Los generales se proponen visitar todos los países para arbitrar recursos.

### LA PRENSA INGLESA

El llamamiento de los generales boers al mundo civilizado ha causado penosa impresión y mal contenido enojo en la prensa inglesa, sobre todo en la imperialista.

Según *The Daily Telegraph*, el documento es un insulto al gobierno imperial y un recurso para renovar la campaña anti-inglesa en el continente.

*The Morning Post* afirma que el llamamiento es una proclama hostil á la Gran Bretaña y á los ingleses.

Periódico tan comedido como *The Standard*, formula amenazas contra los boers, y dice que éstos en vez de buscar amigos en Inglaterra, los buscan en otra parte.

Opina *The Daily Chronicle* que se echa de ver la falta de franqueza en el documento y que éste producirá impresión desfavorable en el Africa austral.

Al decir de *The Times*, el llamamiento impone al gobierno británico el deber de estudiar seriamente la situación y proceder en vista de ella.

Convendrá examinar, en sentir de ese periódico, si los organizadores de los famosos fondos de socorro pueden ó no residir en territorio inglés.

Entre el público están divididas las opiniones, como lo estuvieron durante la guerra anglo-boer.

## COMUNICADOS.

### De Atenas

Señor Editor de  
*El Derecho*  
San José.

Muy señor nuestro :

Quisiéramos escribir una verdadera correspondencia, relatando los últimos acontecimientos de nuestra simpática villa; pero hemos tomado la pluma únicamente para hacer honor al mérito y para que no pase desapercibido uno de los triunfos más hermosos de la ciencia médica alcanzado por el inteligente doctor Velázquez, en la persona de un alemán, en los últimos períodos de la fiebre amarilla. Moribundo estaba, el ataúd, comprado ya, aguardaba su cuerpo, durante tres días permaneció sin movimiento, helado, sin voz, cuando el doctor Velázquez, empleando todos los recursos de la ciencia, resucitó á aquel hombre, ya casi cadáver.

Felicitamos de todo corazón al excelente facultativo por esa curación, verdaderamente maravillosa.

Somos del señor Editor attos. y S. S.,

UNOS VECINOS.

Octubre 31 de 1902.

## GACETILLA

### Avisamos á nuestros

suscriptores y demás favorecedores, que la Redacción y Administración de este diario ha sido trasladada á la calle 20, Sur, casa n° 378. Esta oficina estará abierta todos los días de 7 á 10 a. m. y de 12 á 4 y de 6 á 9 p. m., excepto los domingos.

### "El Día"

Este diario da siempre noticias erradas respecto de nuestros asuntos. No es cierto que hay accionistas principales en la asociación que ha adquirido la imprenta de "La Prensa Libre." Todos los accionistas son iguales; no hay principales ni secundarios y tienen cada uno una acción igual. Tenga cuidado "El Día" con los decires que le llegan.

### Nuestro afectuoso

saludo al talentoso amigo don Tobias Gutiérrez Valverde, con motivo de haber sido el domingo próximo pasado su día onomástico.

### Ayer comenzaron

en esta provincia las cogidas de café; parece que se paga á 16 colonnes fanega y, probablemente, se pagará hasta veinte colonnes.

### La Redacción de

"EL DERECHO," no puede menos que dar las más expresivas gracias á los activos comerciantes Sres.

Padrón y Pujol, por las deferentes muestras de actividad, esmero y complacencia, desplegadas durante el tiempo que en su Tipografía se imprimió nuestro diario.

### Libre ya

de la enfermedad que lo tenía postrado en cama, hemos tenido el gusto de ver á don Rogelio Chacón, apreciable amigo nuestro.

### Perdonen

nuestros suscriptores. Con motivo de estar instalando la tipografía en donde se seguirá editando nuestro diario, éste no pudo salir ayer.

### Don Rómulo Pacheco

y su apreciable señora, nos han participado el matrimonio de su hija Lucila con el apreciable caballero don Marcos Vargas Gutiérrez, que se verificará en Cartago el día nueve de los corrientes. Felicidad deseamos á los futuros esposos.

### Ayer

regresaron de Atenas en donde está enferma de cuidado su estimada hija, la honorable señora D<sup>a</sup> Carmen Güell y sus hijos. Sean bienvenidos.

### Caracoles

Nuestro querido amigo don Carlos Caracoles nos avisa en carta particular, que con motivo de tener que ausentarse de la ciudad de Cartago, por algunos días, suspenderá sus ya famosas cartas, que con tanto gusto le hemos publicado.

Deseamos al amigo pronto regreso y que no nos olvide,

### Ayer

tuvimos el gusto de saludar en esta ciudad á nuestro antiguo amigo, don Santos León Herrera, actualmente Inspector de Escuelas de la provincia de Cartago. Que pase agradables momentos entre su apreciable familia y numerosos amigos.

### En Atenas

fué destituido de Jefe Político el señor Ruiz y en su lugar fué colocado don Francisco Sánchez. Aunque el señor Sánchez nos es amigo querido, no podemos dejar de sentir la desaparición de aquel puesto de nuestro no menos querido amigo, el activo señor Ruiz.

### Fuimos saludados

ayer en nuestra oficina, por el estimable cooperario y amigo don Jorge Richmond, actualmente domiciliado en Santa María de Tarrazú. Que su estada en esta ciudad le sea grata y regrese satisfecho al lugar de su residencia.

### Un joven extranjero

que trata de establecer en esta ciudad una industria nueva y muy productiva, necesita un socio que pueda disponer de un capital de tres á cinco mil colonnes.

Para informes, en el Hotel Linares, de esta ciudad.

San José, octubre 31 de 1902.

### A los hacendados

Una persona entendida en el manejo de patio de beneficio, ofrece sus servicios en la presente temporada. Puede dar buenas referencias. En esta Administración informarán.

### Lisímaeo Vargas,

Pasante de Abogado y Agrimensor. Se encuentra en la Casa de Cambio que fué del señor J. Cambra.

## UN DESARREGLO DEL HIGADO

ES LA CAUSA DE LAS ENFERMEDADES

del Estómago, los Riñones y el Sistema Nervioso

Extracto de una lectura sobre el Hígado, pronunciada ante el Colegio Eléctrico de Medicina por el

**Dr. J. H. HAYDOCK**

El Hígado se ha conocido siempre como el gran hacedor y purificador de la sangre para la circulación. Por su tamaño y tejido esponjado representa una gran parte en el organismo humano para las funciones de asimilación y nutrición. El alimento que tomamos, al pasar por los órganos digestivos, se convierte en Glucosa y Peptona, y bajo esta forma entra en la vena Porta. Aquí por la acción del Hígado se convierten estas substancias en una especie de azúcar, y salen del Hígado por la vena Hepática, para entrar en el torrente circulatorio. La nueva substancia que se forma sirve para mantener el desarrollo del sistema.

El Doctor Murchison dice:—"La composición de la bilis es muy complicada. El Hígado está constantemente segregando bilis; en mayor cantidad antes de tomar alimento, y disminuyendo á medida que se va satisfaciendo el apetito."—Por consiguiente si este órgano tan importante de nuestro sistema, ó el pasaje de bilis que está en conexión con él, sufre la menor interrupción, se presentan casos que unen como consecuencia precisa tendencia á Debilidad General, manifestados en peculiaridades que dan por resultado los síntomas siguientes que todos conocemos:

- 1°—El paciente se queja de peso y llenura de estómago.
- 2°—Dilatación del estómago y los intestinos.
- 3°—Cardialgia.
- 4°—Sensación de cansancio, dolor en las extremidades, y mucho sueño después de las comidas,
- 5°—Mal gusto en la boca, especialmente por la mañana, y la lengua sucia.
- 6°—Extreñimiento con ataques ocasionales de diarrea.
- 7°—Dolor de cabeza frontal.
- 8°—Espíritu abatido y gran melancolía, con pereza y disposición á dejar todo para el día siguiente.

Todos los síntomas mencionados indican desarreglo de las funciones del Hígado, y ahora tenemos la gran importancia de algún error practicado según el estado del paciente, quien debe inmediatamente proveerse de algún ESTIMULANTE PARA EL HIGADO, siendo el mejor modo de hacerlo en píldoras. Experiencia diaria muestra esto: que el método más activo y eficaz de que se puede depender para promover la acción del Hígado, es hacer uso de una píldora que obre diariamente y sistemáticamente como un medicamento antibilioso. No creo en purgantes fuertes y severos, que además de paralizar las funciones del Hígado, son desagradables al paladar, y por consiguiente he preparado una píldora que es bastante activa y contiene una dosis completa, las cuales he llamado

**Píldoras nuevas del Dr. Haydock para el Hígado**

(CUBIERTAS CON AZÚCAR)

UNA PILDORA ES UNA DOSIS! UNA PILDORA ES UNA DOSIS!

EN TODAS LAS ENFERMEDADES BILIOSAS Y DEL HIGADO, las Píldoras del Doctor Haydock para el Hígado son un remedio perfecto. Para las enfermedades de la mujer, postración nerviosas, debilidad, abatimiento general, falta de apetito y dolores de cabeza, se encontrará que las Píldoras del Dr. Haydock para el Hígado, son un remedio eficaz. Sus efectos son universales y se puede garantizar que curan con certeza.

LAS PILDORAS DEL DR. HAYDOCK PARA EL HIGADO son la verdadera esencia de la salud y la mayor bendición que la ciencia ha dado al mundo.

Envíese por este medicamento y no se tome ningún otro. La irresolución y la tardanza equivalen al suicidio, cuando se tiene á la mano el remedio que cura inmediatamente. Atáquese el mal á tiempo y se evitarán muchos días de sufrimiento.

Cada frasco contiene veinte píldoras: cada píldora es una dosis. Son conocidas y vendidas en todas las BOTICAS DEL MUNDO. Pídase copia del folleto ilustrado "El Hígado y su Misterio". Como estas píldoras son enteramente diferentes de las 212 clases que hay en el mercado, cualquier incrédulo puede obtener un frasco GRATIS en recibo de su nombre y dirección. Par obtener las píldoras legítimas del Doctor Haydock de las cuales hay muchas falsificaciones, obsérvese que la firma de Jno. Haydock y W. H. Tone & Co. aparece escrita en cada paquete de una docena. No se compren sin este requisito.

HAYDOCK & Co., Únicos fabricantes, New York, U. S. A.

McKessen y Robbins.—Agentes.—New York.

## LA MASCOTA

—DE—

CARLOS SOLEY

Establecimiento situado en la esquina Poniente del Mercado de San Salvador.

Exportación para Centro América de rebozos, estera, tabaco etc. etc

Giros entre El Salvador y Costa Rica

## De ocasión

Rodolfo Clavijo compra ó toma en arrendamiento una buena finca de café con beneficio ó un beneficio solo.

Dirigirse al apartado 326 ó su casa de habitación en la Avenida 7ª Oeste número 438 contigua á la del señor don Gregorio Martínez.



De venta:

SAN JOSÉ: La Mascota, Al Siglo Nuevo, Almacén de Abarrotes de Pagés Hermanos, Sucesores; La Bastida y La Gran Vía.

CARTAGO, HEREDIA: Herrero Hermanos. ALAJUELA: Pulpería de Nieto.

PUNTARENA: La Mascota; Y en las principales pulperías.

Conforme al análisis de dos eminentes químicos,

el Agua de Florida Extra-fina de Tásies

posee tal riqueza de bálsamos y de extractos de las flores más virtuosas, que resulta ser un tesoro de vida y de salud.

A precios mucho más convenientes que la extranjera, apesar de ser la nuestra más meritoria, véndese por mayor y al detal en casi todos los establecimientos de San José y provincias, y en la Fábrica, calle 22, Sur.

## AVISO

ANA BELRY ofrece dar clases de inglés á domicilio ó en su casa de habitación, 8ª Avenida Este, junto al templo de Protestantes, á 4.00 colones el mes; y cuando sean más de dos alumnos á la misma hora, el precio será convencional.

**T. Assmann & Co.**

SAN JOSÉ C. R.

Importación—Exportación

Agencias—Comisiones

## La Zarzaparrilla del Dr. Ayer

es un tónico maravilloso. Purifica y enriquece la sangre, establece del sistema los venenos y comunica vigor á los nervios.

La Sangre se Enriquece,  
Los Músculos se Ponon Fuertes,  
Los Nervios Cobran Vigor,  
y se Rebosa Salud.

Zarzaparrilla es solamente uno de una docena de ingredientes de que está compuesto este remedio maravilloso. Cada medicina está llamada á ejecutar un gran trabajo en un sentido. Pero esto no puede decirse de las demás Zarzaparrillas.

Porque solo es verdad de la del Dr. Ayer.

No os dejéis sobreponer ó engañar por alguien que con urgencia os recomienda alguna nueva Zarzaparrilla de la que nada sepáis.

Preparada por el  
Dr. J. C. Ayer & Co., Lowell, Mass, E. U. A.

## TENGO CASAS DE ALQUILER

Me hago cargo del arriendo de casas en esta ciudad. Se me encuentra en la Barbería, esquina S. O. de la Merced Nueva.

Emilio Rivas Sáenz.

## EL 1º DE NBRE TRASLADARÉ

mi despacho á la casa frente á la de don Federico Tinoco.

**Ricardo Kriebel**  
DENTISTA ALEMÁN

**Dr. Moisés Castro F.**  
Médico y Cirujano

Despacha en su casa de habitación 40 varas al Norte de la del Licdo. don Ascensión Esquivel.

## Baratísimas! Baratísimas!

Ocho casitas situadas por el lado del Hospital, en \$ 5,000, vende ANTONIO MONGE REYES

Informes: frente á las Alcaldías y establecimiento "La Barcelona", de Antonio Montealegre.

## Félix Guevara, SASTRE

Avisa á su antigua clientela que ha vuelto á establecer su taller en los bajos de la casa de doña Juana Aguilar de Echeverría, en la Calle Central, al lado de la oficina de don Manuel Echeverría.

Además de hacerse cargo de cualquier trabajo de su oficio, limpia y arregla ropa al estilo moderno, garantizando la calidad de sus servicios. Todo á precios moderados.

## Directorio Profesional

### DOCTORES

DOCTOR MARCOS ZUÑIGA  
Despacha en la Botica de la Violeta y en su casa de habitación, 100 varas al Sur del Mercado

DOCTORES ROJAS, SOTO y FONSECA CALVO  
Despachan en la casa frente á la Imprenta Nacional

DR. MARIANO RODRIGUEZ  
Despacha en su Botica, Avenida Central, frente á la Oficina de don Lorenzo Durini

DR. FRANCISCO FONSECA  
Despacha en su Botica, la del Comercio, Calle Central

### ABOGADOS

ANIBAL SANTOS  
Abogado y Notario  
Despacha en la casa de don Telésforo Alfaro, Avenida Central, 50 varas al Oeste del Mercado

ALBERTO GALLEGOS y JOSÉ MARIA VARGAS  
Abogados y Notarios  
Despachan en la casa contigua al Restaurant Central, 7ª Avenida O.

MANUEL MARTÍNEZ G.  
Pasante de Abogado y Notario Público.  
Avenida 7ª O. x Calle 16 S.

LUIS CASTRO UREÑA y JUAN FELIX GONZALEZ  
Abogados y Notarios  
Oficina:—7ª Avenida Oeste, casa de don José Mercedes Rojas

ANDRÉS VENEGAS y MANUEL COTO  
Abogados y Notarios  
Oficina: 50 varas al Este del Palacio de Justicia, casa de don Federico Tinoco

MANUEL ARGUELLO de VARS  
Abogado y Notario.  
Oficina:—casa de don José Mª Ugaldé, Avenida 7ª, Oeste

Tipografía de El Derecho.